



AVIZ

referitor la proiectul de Lege privind aderarea Guvernului României la Acordul pentru protecția reciprocă a secretului invențiilor din domeniul apărării, pentru care s-au făcut cereri de brevetare, adoptat la Paris, la 21 septembrie 1960 și la Acordul privind comunicarea, în scopuri de apărare, a informațiilor tehnice, adoptat la Bruxelles, la 19 octombrie 1970

Analizând proiectul de Lege privind aderarea Guvernului României la Acordul pentru protecția reciprocă a secretului invențiilor din domeniul apărării, pentru care s-au făcut cereri de brevetare, adoptat la Paris, la 21 septembrie 1960 și la Acordul privind comunicarea, în scopuri de apărare, a informațiilor tehnice, adoptat la Bruxelles, la 19 octombrie 1970, transmis de Secretariatul General al Guvernului cu adresa nr.51 din 22.03.2005,

CONSILIUL LEGISLATIV

În temeiul art.2 alin.1 lit.a) din Legea nr.73/1993, republicată și art.48(2) din Regulamentul de organizare și funcționare a Consiliului Legislativ,

Avizează favorabil proiectul de lege, cu următoarele observații și propuneri:

1. Prezentul proiect de lege are ca obiect **aderarea** la Acordul pentru protecția reciprocă a secretului invențiilor din domeniul apărării, pentru care s-au făcut cereri de brevetare, adoptat la Paris, la 21 septembrie 1960 și la Acordul privind comunicarea, în scopuri de apărare, a informațiilor tehnice, adoptat la Bruxelles, la 19 octombrie 1970.

Așa cum se explică în Expunerea de motive, cele două tratate nu mai pot fi semnate în prezent, dar se menționează, în textul lor, ca modalități de participare la acestea, **depunerea instrumentelor de ratificare sau aprobare.**

Semnalăm faptul că Parlamentul poate, în baza Legii nr.590/2003 privind tratatele, să aprobe ratificarea tratatelor internaționale ori aderarea la acestea, dar **nu și aprobarea** tratatelor (aprobarea intrând în competența Guvernului). De aceea, inițiatorii au

propus în mod corect ca, în conformitate cu prevederile art.19 alin.(1) lit.c) și art.21 alin.(1), cele două tratate să fie supuse Parlamentului spre **aderare** prin lege.

Prin obiectul său, proiectul de lege se încadrează în categoria legilor ordinare, iar potrivit art.75 din Constituție, prima Cameră sesizată cu dezbateră și adoptarea proiectului de lege este Camera Deputaților.

2. La titlu, propunem să se redea întocmai denumirea primului document („Acordul privind ...”) și să se elimine expresia „aderarea Guvernului României”. Textul ar urma să fie reformulat astfel: „Lege pentru aderarea României la Acordul ...”.

În mod corespunzător, **la art.1 și 2**, urmează să fie folosită expresia „România aderă ...” care constituie modul de exprimare uzual. Totodată, este necesar să se elimine, mențiunile „despre **data intrării în vigoare** a celor două tratate”, deoarece datele necesare identificării celor două tratate sunt deja menționate.

3. Propunem eliminarea din proiect a formulei de atestare a constituționalității adoptării legii, în raport de prevederile art.44 din Legea nr.24/2000, republicată, consemnarea acesteia revenind, succesiv, fiecărei Camere și, respectiv, Parlamentului, în funcție de modul în care s-a desfășurat procesul decizional în adoptarea prezentului proiect de lege.

4. La textele în limba română ale acordurilor, semnalăm că acestea nu întrunesc cerințele prevederilor art.70 alin.(3) din Legea nr.24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicată, nementionându-se pe ultima pagină că reprezintă traducerea oficială sau autorizată a textului original în limba engleză sau franceză.

De asemenea, semnalăm că nu a fost tradusă în întregime ultima clauză a fiecărui acord, fiind omise numele fiecărui stat în numele căruia a fost semnat Acordul respectiv. Apreciem că ar fi fost necesar să se redea și declarația reprezentantului Franței, făcută în dreptul semnării sale pe Acordul NATO privind comunicarea, în scopuri de apărare a informațiilor tehnice în limba franceză.

PREȘEDINTE


dr. Dragoș ILIESCU

București

Nr.242/23.03.2005